

je demeurais, en côté de St. Ours, que je vis le *Waggon* en question. Le *Waggon* était vis-à-vis la maison de Mr. Bourdages, père. L'Officier n'était pas lié ; il avait une *strappe* autour du corps : je ne puis dire qui tenait cette *strappe*. Je vis Mr. Mignault assis, et l'Officier sauter hors de la voiture : Maillet était derrière lui. Le *Waggon* partit, et l'Officier, se trouva par terre. Je vis Maillet frapper avec son sabre. Je ne sais s'il frappait sur l'Officier, ou sur le *Waggon* ; mais le sabre cassa. L'Officier était alors par terre. Long-tems après que Maillet eût fini de frapper, l'Officier se mourait. Il avait les mains sur sa tête, qui était couverte de sang. Je connais le Capt. Jalbert depuis mon enfance. Je l'ai vu ce matin-là après que l'Officier fut mort. Il était à cheval, et tenait contre son épaule, une épée tachée de sang. Je vis le Capt. Jalbert, peu de tems après que l'Officier fut mort ; il vint au bas du perron, chez Mr. Pratte, propriétaire de la maison où je demeure, mais ne descendit pas de son cheval. Ma mère est mariée en secondes noces à Mr. Pratte. Jalbert entra et demanda à mon beau-père, si quelqu'un n'avait pas laissé un pistolet chez lui. Mr. Pratte lui ayant répondu que non, il remonta à cheval, et se dirigea du côté de chez le Dr. Nelson. Tout ceci eut lieu avant l'engagement des troupes. C'est long-tems après que Maillet eût frappé, que je vis Jalbert. Après que l'Officier a été mort, j'ai dit le chapelet ; et c'est après la mort de l'Officier, que le Capt. Jalbert est venu chez nous. Je n'ai pas vu le Capt. Jalbert avant que Maillet eût cassé son épée. Il s'est écoulé un espace considérable entre le tems où Maillet a cassé son épée, et celui où l'Officier se mourait. Je ne sais ce qui s'est passé, durant cet intervalle ; je suis restée dans la cuisine.

Transquestionnée par M. Mondelet.

Je vais sur 17 ans. J'étais très effrayée et je ne puis dire, en conséquence, combien il s'est écoulé de tems, pendant l'intervalle en question. Le *Waggon* était dans le milieu du chemin, qui est très large. J'ai vu Maillet frapper, ou sur le *Waggon* ou sur Mr. Weir ; et ce n'est que long-tems après, que j'ai vu l'Officier mort. Quand j'ai vu le Capt. Jalbert, après la mort de Mr. Weir, il allait du côté de chez le Dr. Nelson. Je n'avais pris ni *brandy* ni *rum*, ni aucune autre espèce de boisson, ce jour-là, pour avoir moins peur. J'ai dit en effet à quelques personnes que j'en avais pris ; mais je n'étais pas sous serment, quand j'ai dit cela. Je n'étais pas enivrée ce jour-là. Je me rappelle d'avoir dit à quelqu'un que je m'étais enivrée ce jour-là ; mais je n'étais pas sous serment quand je l'ai dit.

Jean-Baptiste Guerlin.—Interrogé par Mr. le Procureur Général.

Je demeure actuellement à St. Denis, et j'y demeurais en Novembre 1837. Le 23 au matin, sur les 6 heures, je me trouvais près de la maison de feu Mr. Bourdages, père, quand j'y vis s'arrêter un *waggon*. —Mr. Frs. Toussaint Mignault et un nommé Maillet étaient débarqués de ce *waggon*. J'y vis aussi un officier, qu'on me dit être le Lieutenant Weir. Quand je vis d'abord l'officier, il était à genoux dans le chemin, près du *waggon*. Je ne pense pas que personne le tint.—Je vis le nommé Joseph Pratte frapper l'officier avec un poignard ou une épée. Mr. Mignault était alors à 5 ou 6 pas de l'officier, et s'était opposé, mais inutilement, à ce qu'on lui fit du mal, alléguant que l'officier étant sous sa charge, il ne voulait pas qu'on lui fit du mal. Avant ceci, j'avais vu Maillet frapper l'officier. Il ne s'écoula que 2 ou 3 minutes, entre le temps où je vis l'officier

pour la pr
frappa ; e
que Mr. M
frappa, je
à cheval.
son côté, c
une à son c
vu arriver
Nelson ; il
Charles.
l'officier,
pas vu le
pistolet, et
J'ai seulem
fait. On
achever l'o
qu'il ne vou
son sang.
particulier,
personne fr

J'ai vu
Jalbert n'é
arrivait. B
n'ai pas en
bert.

Ici Mr.
déposition
bassa, Jug
indentifie s
déposition
contient la
Mr. le Pro
quelque tem
avoir jamais
Mr. Ogden
moin persis

Le témoin
bert avec u
lement vu,
une épée a

Transqu
Je ne pu
bert avait s